

# CURRICULUM VITAE Mtro. José Cipriano Dzib Uitzil

# **DATOS GENERALES**

Fecha de nacimiento: 10 de marzo de 1985

**Lugar de nacimiento:** San Silverio, Quintana Roo, México.

Nacionalidad: Mexicano.

Estado civil: Casado.

**Dirección actual:** Calle 20 x 27 y 29, S/N, Chichimilá, Yucatán.

CURP: DIUC850310HQRZTP03

**R.F.**C DIUC850310UA6

Matrícula Cartilla Militar: C-8022136 9/0. RGTO. CAB. MTZ.

**Teléfono:** 985 1015887

Correo electrónico: jose.dzib.uitzil@gmail.com

Lengua materna: Maya Yucateco Peninsular.

### **ACTIVIDADES PROFESIONALES:**

- Profesor en Lengua Maya.
- → Traductor de textos coloquiales del español a la lengua maya peninsular.
- → Traductor de textos especializados del español a la lengua maya peninsular.
- → Elaborador y revisor de instrumentos para el diagnóstico de competencias comunicativas de la lengua maya peninsular.
- Aplicador y Evaluador del examen de Lengua Maya.
- Certificador de la Lengua y Cultura Maya, en la Universidad de Oriente.
- Coordinador de la Licenciatura en Lingüística y Cultura Maya, Universidad de Oriente.

# =FORMACIÓN ACADÉMICA=

1992-1998	Certificado por haber concluido la Educación Básica Primaria en la Escuela "Miguel de Unamuno", San Salvador, Chichimilá, Yuc.
1999-2001	Certificado por haber concluido la Educación Básica Secundaria en la Escuela "Adolfo López Mateos", Chichimilá, Yuc.
2001-2004	Certificado por haber culminado los estudios del Bachillerato en Ciencias Económico-Administrativas, en el Centro de Bachillerato Tecnológico Agropecuario No. 87, Valladolid Yucatán.
2004-2005	Certificado por haber culminado el primer año en la carrera de Analista Programador, equivalente a Capturista de Datos, en Valladolid, Yucatán
2006-2009	Estudios de Licenciatura en Lingüística y Cultura Maya. (Universidad de Oriente (UNO).
2012-2014	Estudios de Maestría en Etnografía y Educación Intercultural

(Universidad de Oriente, UNO).

2022-2023 Diplomado en Enseñanza y Evaluación de Competencias Comunicativas en Lenguas Indígenas; vía virtual, UPN, Ciudad de México, 2024.

## =OTRAS FORMACIONES ACADÉMICAS=

- 2004 Diploma por haber aprobado las asignaturas correspondientes al plan de estudios de la carrera de Técnico en Administración y Contabilidad Rural, con el Bachillerato en Ciencias Económico-Administrativas. 2009 Constancia por haber tomado el "Taller de Traducción". (Dra. Georganne Weller. UNO. Valladolid, Yucatán) 2010 Constancia por haber tomado el "Taller de Interpretación". (Dra. Georganne Weller. UNO. Valladolid, Yucatán). 2013 Diploma por haber acreditado satisfactoriamente el "Diplomado en Desarrollo Lingüístico Maya Intercultural", impartido del 27 de octubre al 20 de abril del 2013, en Balantún, Tinum, con una duración de 120 Hrs. 2013 Constancia por haber participado en el Taller "Cultura Institucional y Equidad de Género, parte de la Responsabilidad Social", con una duración de 8 hrs, en las instalaciones de la Universidad de Oriente. 2013 Constancia por haber tomado el primer curso línea "Competencias para Docentes Universitarios en Evaluación del Aprendizaje", del 02 de septiembre al 03 de noviembre. Con una duración de 30 hrs. 2014 Constancia por haber tomado el Curso-taller "El Enfoque Socio-Constructivista
- 2014 Constancia por haber participado en el curso "Uso de la Plataforma Moodle y Diseño de Objetos de Estudio", con una duración de 12 hrs, los días 23 y 24 de junio, en esta Casa de Estudios.

estudios.

como Apoyo a un Modelo Pedagógico para la Construcción de Aprendizajes", con

una duración de cinco horas, impartido en las Instalaciones de esta casa de

- Constancia por haber participado en el curso denominado "Evaluación del Docente Universitario", celebrado el 25 y 26 de agosto, en las instalaciones de la UNO, con una duración de 14 hrs. Dicho curso fue impartido por la ANUIES, a través de la Dirección de Educación Continua.
- 2014 Constancia por haber participado en el curso denominado "Estrategias de Enseñanza-Aprendizaje", celebrado los días 10 y 11 de diciembre, en las instalaciones de la UNO, con una duración de 8 hrs. Dicho curso forma parte de la de la capacitación al personal docente.
- Constancia por participar en el curso-taller "Tutores y tutorados. El encuentro de dos perspectivas", con una duración de cinco hrs, el cual forma parte de la Capacitación al personal docente, realizado en esta casa de estudios, 20 de mayo 2015.
- 2015 Constancia por participar en el curso-taller "Diseño de pruebas escritas", los días 25 y 26 de agosto del presente año, con una duración de 16 hrs, realizado en las instalaciones de la Universidad de Oriente.
- Constancia por participar en el curso "Estrategias de Enseñanza bajo el Enfoque Socioconstructivista", el día 25 de agosto del presente, con una duración de 6 hrs, el cual forma parte del programa de capacitación al Personal Docente, realizado en las instalaciones de la Universidad de Oriente.
- Constancia por participar en el curso "Institución de calidad: planeación, visión y misión como ejes de importancia", los días 7 y 8 de diciembre del año en curso, con una duración de 9 hrs, el cual forma parte del programa de capacitación al Personal Docente, realizado en las instalaciones de la Universidad de Oriente.
- 2017 Constancia por su participación en el curso "El trabajo por proyectos en el ámbito universitario", con una duración de 8 hrs, el cual forma parte del programa de capacitación al Personal Docente de esta Casa de Estudios.
- 2017 Constancia por su destacada participación en las mesas de trabajo para el diseño de la filosofía institucional 2017-2021 de esta Casa de Estudios.
- 2017 Constancia por haber tomado el taller "Competencias Profesionales del docente del siglo XXI", el cual se llevó a cabo en las instalaciones de esta Casa de Estudios, con una duración de 8 horas.

- 2018 Constancia por haber tomado el curso "Aplicación de Técnicas Socioconstructivista en el Aula", el cual se llevó a cabo en las instalaciones de esta Casa de Estudios, con una duración de 20 horas.
- Constancia por haber tomado el curso "Identidad Docente y su Repercusión en la Convivencia Escolar", el cual se llevó a cabo los días 21 y 23 de agosto del año en curso, con una duración de 8 horas, realizado en este Casa de Estudios.
- 2018 Constancia por haber tomado el curso de "Lingüística Aplicada", dirigido al personal docente de la Lic. En Lingüística y Cultura Maya, del 26 al 28 de noviembre, cubriendo un total de 30 horas. Dicha actividad se realizó en esta Casa de Estudios.
- 2018 Constancia por haber tomado el curso de "Sociolingüística", del 04 al 06 de diciembre, cubriendo un total de 30 horas. Dicha actividad se realizó en esta Casa de Estudios.
- 2018 Constancia por haber tomado el "Taller sobre Competencias Docentes para la Planeación Didáctica y Evaluación en Educación Superior", los días 29 de noviembre y 10 de diciembre, cubriendo un total de 10 horas. Dicha actividad se realizó en esta Casa de Estudios.
- Reconocimiento por haber destacado en el Desempeño docente de la Evaluación académica del período: Enero –Abril de 2019. Este resultado fue consensado por la evaluación administrativa, por los estudiantes y por la autoevaluación, siguiendo el procedimiento que se enmarca en los procedimientos de calidad, de la norma ISO 9001:2008.
- 2020 Reconocimiento por su destacada participación en el curso-taller "Herramientas Digitales Aplicadas a la Educación", con una duración de 40 hrs, del 20 al 31 de julio de 2020.
- Constancia por haber tomado el taller "Diseño de cartas descriptivas" en el marco del programa de Formación Continua, agosto 2022, impartido en las instalaciones de la Universidad de Oriente.
- 2022 Constancia por haber asistido al Seminario-taller de Autoevaluación de Programas Educativos en Humanidades, en las instalaciones de la Universidad de Oriente, los días 5 y 6 de diciembre de 2022, con una duración de 20 hrs. Valladolid, Yucatán.

- Por haber aprobado el Diplomado en Enseñanza y Evaluación de Competencias Comunicativas en Lenguas Indígenas; efectuado de enero a diciembre de dicho año, con una duración de 160 horas, realizado en la plataforma Zoom. "Educar para Transformar" (UPN) Ciudad de México, 30 de septiembre, 2024.
- 2025 Constancia por haber tomado el curso "Objetos de aprendizaje", en el marco de la semana de capacitación docente, realizado en la Universidad de Oriente.
- 2025 Constancia por haber tomado el curso "Cultura UNO", en el marco de la semana de formación continua, realizado en la Universidad de Oriente.

#### **=EXPERIENCIA LABORAL PROFESIONAL=**

- 2004-2005 Constancia por haber prestado el servicio social educativo en el programa AULA COMPARTIDA, en la comunidad de Ceiba, Valladolid, en calidad de Instructor Comunitario.
- 2005-2006 Constancia por haber prestado el servicio social educativo en el programa PRIMARIA INDÍGENA, en la comunidad de Cruz-Chen, Chichimilá, en calidad de Instructor Comunitario.
- Mención Honorífica en consideración a su desempeño como Instructor

  Comunitario del CONAFE, durante el ciclo escolar 2005-2006, entregado por la

  Mtra. Lucina del C. Gutiérrez Herrera, en Mérida, Yucatán el 18 de agosto del

  mismo año.
- Academia Municipal de Lengua Maya "ITZAMNÁ", Mérida, Yuc.

  (Enseñanza de la Lengua Maya como Segunda Lengua, Lengua Maya Escrita y
  Gramática de la Lengua Maya)
  - Profesor de Lengua y Cultura Maya.

- 2009 Yalcobá, Municipio de Valladolid
  - Profesor en Lengua Maya, Primaria Indígena, Yalcobá, Valladolid.
- 2010-2012 Universidad de Oriente--Dirección General de Educación Indígena (Diplomado en Lengua Maya).
  - Coordinador Estatal de Campeche, Campeche (2010-2011).
  - Coordinador Estatal de Campeche, Campeche (2011-2012).

#### 2013-2025 Universidad de Oriente, Valladolid, Yucatán.

- Auxiliar de Posgrado
- Docente por horas
- Suplente en la Coordinación de la Licenciatura en Lingüística y Cultura Maya (Mayo-agosto 2015).
- Certificador de Lengua y Cultura Maya Peninsular
- Profesor de Tiempo Completo
- Coordinador de la Licenciatura en Lingüística y Cultura Maya.

#### **=TRABAJOS PUBLICADOS=**

- 2011 Coautor del cuaderno de trabajo Maaya Meyaj Ts'íibo'ob para la enseñanza de la Lengua Maya en el Estado de Campeche. *UNO. Valladolid, Yucatán.*
- Autor de la guía del facilitador del curso Lengua Maya. Nivel Intermedio1, del Diplomado en Lengua Maya para el registro al Catálogo Nacional de Formación Continua. UNO, Valladolid, Yucatán.

- Autor del cuaderno de trabajo del curso Lengua Maya. Nivel Intermedio 1, del Diplomado en Lengua Maya para el registro al Catálogo Nacional de Formación Continua. UNO, Valladolid, Yucatán.
- Autor del libro digital "Poneetika: u yóol Maaya T'aan", presentado en el Marco del Día Internacional de las Lenguas Maternas, realizado en la Universidad de Oriente, en marzo 2014.

# PARTICIPACIÓN EN CONGRESOS, FOROS Y REUNIONES DE TRABAJO

- Participación en el CURSO DE ACTUALIZACIÓN dirigido a jóvenes Instructores Comunitarios, con la finalidad de formar figuras que atiendan con calidad, equidad y pertinencia las necesidades educativas de las comunidades rurales e indígenas del Estado.
- 2008 Constancia por haber participado en el foro sobre Derechos y Cultura Maya del Estado de Yucatán, en las instalaciones de la Universidad de Oriente, Valladolid, el 20 de junio, entregado por el C. Bartolomé Alonso Caamal, Presidente de Mayaon, A.C.
- 2008 Constancia por haber tomado el curso de "Epigrafía Maya", llevado a cabo en las instalaciones de la Universidad de Oriente, el 23 de octubre del año mencionado.
- 2009 Constancia por haber participado en la mesa "Recreación Etnoliteraria en Lenguas Maternas", llevado a cabo en las instalaciones de la Universidad de Oriente, Valladolid, Yucatán.
- 2012 Constancia por haber participado en el Congreso de Epigrafistas Mayas impartido en las Instalaciones de la Universidad de Oriente del 11 al 15 de junio del 2012 en el marco del año de la Cultura Maya.

- Constancia por su participación y aporte en el XIII Encuentro Lingüístico y Cultural del Pueblo Maya, Belice-Guatemala y México, realizado los días 19 al 22 de diciembre del año en curso, en la Unidad de Docencia y Evaluación de la Lengua Maya de Balantún, Tinum, Yucatán.
- 2014 Constancia por haber presentado el libro digital "Ponetika: U yóol maaya t'aan" en el marco del año de la Cultura Mayan, realizado el 21 marzo de los corrientes.
- Constancia por haber presentado la ponencia "Estrategias Comunitarias de Conservación Cultural en Localidades Mayas Yucatecas frente al Comercio" durante el XXV Encuentro Internacional "Los Investigadores de la Cultura Maya". Dicho evento se realizó en las instalaciones de la Universidad Autónoma de Campeche el 10 al 13 de noviembre del año en curso.
- 2016 Constancia por haber participado en el "Congreso Internacional de Forma y Análisis en la Lengua Maya", realizado los días 17 y 18 de noviembre en esta Casa de Estudios.
- 2017 Reconocimiento por haber presentado la conferencia magistral "Importancia de la Lengua Maya", en el Marco del Día Internacional de las Lenguas Maternas".

  Dicho evento se realizó en las instalaciones de la Escuela Normal "Juan de Dios Rodríguez Heredia", el viernes 17 de marzo de los corrientes.
- 2018 Constancia por haber impartido el Curso-Taller en "Lengua Maya", el cual se llevó a cabo en la Escuela Normal Rural "Justo Sierra Méndez", de Hecelchakan, Campeche. Dicho evento se realizó el 08 de mayo de los corrientes.
- Constancia por haber moderado en Maya con las temáticas: 1. Importancia de los votos cruzados. 2. Influencia de las redes sociales en la Política. 3. Comunidad y Política, en el marco del 4to. Congreso de estudiantes de la Administración Pública, bajo el enfoque de una perspectiva electoral. Dicha actividad se llevó a cabo en las instalaciones de la Universidad de Oriente.
- 2019 Constancia por haber fungido como coordinador del "Primer conversatorio de intercambio de experiencias de jóvenes de Desarrollo Turístico", realizado en la Universidad de Oriente.
- 2019 Reconocimiento por haber impartido el curso de Certificación de las Competencias Comunicativas de la Lengua Maya, con una duración de 40 horas, celebrado en el CREN "Javier Rojo Gómez" de Bacalar, Quintana Roo.

- 2022 Constancia por haber diseñado la carta descriptiva de los planes de Estudios 2021-2022 de los Programas Educativos de la Universidad de Oriente "Seminario Maya" y "Fonética y fonología Maya", Valladolid, Yucatán, octubre 2022.
- Reconocimiento por haber impartido la conferencia: "Lengua Maya y su Proceso de Certificación" durante la jornada Universitaria 2023, que se llevó a cabo la semana del 22 al 26 de mayo en las Instalaciones de la UVY (Universidad de Valladolid Yucatán).
- 2025 Constancia por haber fungido como organizador de en la conferencia "Usando la tecnología para revitalizar la escritura maya antigua", en esta Casa de Estudios, febrero 2025.
- Reconocimiento por haber organizado el evento artístico y cultural "U k'aayil, u k'alk'alak t'aanil yéetel u yiik'al t'aanil k Péetlu'um ", con motivo de la celebración de la Lenguas Maternas, Universidad de Oriente.
- Reconocimiento por impartir la conferencia "La importancia de la Lengua Maya en un mundo globalizado" como parte de las actividades del día Internacional de las Lenguas Maternas, celebrado en la Universidad de Valladolid, Yucatán (UVY).
- 2025 Constancia por haber formado parte del comité organizador del VI Coloquio de Jóvenes Investigadores, realizado en junio del año en curso, Universidad de Oriente.

#### **=OTROS EVENTOS=**

- Constancia por haber participado activamente en el equipo interdisciplinario que elaboró un instrumento para evaluar el nivel de dominio de las competencias comunicativas en lengua maya, en docentes de Educación Indígena de la Península de Yucatán; llevado a cabo en la ciudad de Mérida, Yucatán, del 14 al 18 de febrero del 2009.
- Participación en la elaboración de reactivos del Examen de Lengua Maya Peninsular (EXLEMAP) para el diagnóstico de competencias lingüísticas en lengua maya. *UNO. Valladolid, Yucatán.*
- Participación en la aplicación y evaluación del Examen de Lengua Maya Peninsular (EXLEMAP) para el diagnóstico de competencias lingüísticas en lengua maya. *UNO. Valladolid, Yucatán.*
- Reconocimiento por haber participado en "Mozilla Translathon 2012" el día 09 de agosto del mismo año, en coordinación con el NACNATI Y CDI, en Conmemoración al día Internacional de Los Pueblos Indígenas.
- Reconocimiento otorgado, en cuadro, por el H. Ayuntamiento de Valladolid, por haber participado activamente como juez del concurso de Poesía en Lengua Maya de los IV Juegos Florales, realizados en el marco del 470 aniversario de la fundación de Valladolid, mayo 2013.
- Reconocimiento por su valiosa contribución en el estudio del Eje Cultural de Salud Maya en la Red Amanece Valladolid. Innovación Tecnológica en Apoyo a la Salud, para acercar la atención a embarazadas de alto riesgo y sus familias, entregado por el Dr. Gallardo Rincón, Director de Soluciones Operativas, Instituto Carlos Slim de la Salud, 2013.
- Nombramiento como "Certificador e Intérprete en Competencias y Conocimientos de la Lengua y Cultura Maya", 30 de agosto 2013.
   Universidad de Oriente, Valladolid, Yucatán.
- 2014 Constancia por haber participado como Aplicador del examen en Lengua Maya dirigido a los aspirantes a ingresar en las Escuelas Normales Preescolar y Primaria Intercultural, pertenecientes a la SEGEY, que se realizó el 31 de mayo.

- 2014 Constancia por haber participado como Aplicador del EXANI II en el proceso de la selección de estudiantes en la Universidad de Oriente, el día 21 de junio del año en curso.
- 2014 Constancia por haber fungido como Aplicador en la Modalidad de Revisor, del "Concurso de Oposición para el Ingreso a la Educación Básica, ciclo escolar 2014-2015", efectuado en esta Casa de Estudios.
- 2015 Constancia por haber participado profesionalmente en la aplicación del examen de Lengua Maya a los aspirantes para ingresar a la Escuela Normal Intercultural "Juan de Dios Rodríguez Heredia".
- 2015 Constancia por haber participado profesionalmente como "Aplicador Modalidad Revisor" de la Evaluación Complementaria de Lengua Maya, en el marco del concurso de oposición para el ingreso a la Educación Básica 2015-2016.
- 2015 Constancia por haber fungido como Aplicador del EXANI II en el proceso de la selección de estudiantes en la Universidad de Oriente, el día 20 de junio de los corrientes, en las instalaciones de esta casa de estudios.
- 2016 Constancia por haber fungido como Aplicador del EXANI II en el proceso de la selección de estudiantes en la Universidad de Oriente, el día 22 de mayo de los corrientes, en las instalaciones de esta casa de estudios.
- 2016 Constancia por haber coordinado profesionalmente la aplicación del examen en lengua maya a los aspirantes para ingresar a Escuelas Normal Preescolar Intercultural de Mérida, el día 23 de mayo del año en curso.
- 2016 Reconocimiento por haber fungido como jurado en el 1er concurso de altares del plantel 09 Valladolid, en las instalaciones del CECYTE, el 31 octubre del año en curso.
- 2017 Constancia por haber participado como aplicador del EXANI II, en el proceso de selección de estudiantes en la Universidad de Oriente, el día 28 de mayo en los corrientes, en esta Casa de Estudios.

- 2018 Constancia por haber participado profesionalmente como Responsable de los Aplicadores con Modalidad Revisores" de la Evaluación Complementaria de Lengua Maya, en el marco del concurso de oposición para el ingreso a la Educación Básica 2018-2019.
- 2018 Reconocimiento por su destacada participación como jurado en el concurso de Hanal pixan ITSVA 2018, realizado en el cenote Zací.
- Constancia por haber participado profesionalmente en la administración del "Diagnóstico de la Lengua Maya" a los aspirantes a ingresar en la Escuela Normal "Juan de Dios Rodríguez Heredia", Valladolid, Yucatán, 20 de junio del 2021.
- Reconocimiento por su valiosa colaboración desempeño y compromiso en los trabajos de traducción en Lengua Maya del 2do informe de Gobierno del Ejecutivo del Estado de Yucatán, dirigido por SEPLAN, Mérida, Yucatán.
- Reconocimiento por su valiosa colaboración desempeño y compromiso en los trabajos de traducción en Lengua Maya del 3er informe de Gobierno del Ejecutivo del Estado de Yucatán, dirigido por SEPLAN, Mérida, Yucatán, agosto 2022.
- Reconocimiento por su valiosa colaboración desempeño y compromiso en los trabajos de traducción en Lengua Maya del 4to Informe de Gobierno del Ejecutivo del Estado de Yucatán, dirigido por SEPLAN, Mérida, Yucatán, Mayo 2023.
- 2023 Constancia por su valiosa colaboración desempeño y compromiso en la administración del Examen de Admisión EXANI-II-, CENEVAL 2023, en el proceso de selección de la Universidad de Oriente.
- Constancia por haber fungido como intérprete en Lengua Maya, en la mesa panel "Ser Maya en el Mundo Actual", en el Marco de la Jornada Académica de la Licenciatura en Lingüística y Cultura Maya.
- Reconocimiento por su desempeño como Presidente del sínodo integrado para el examen profesional de la sustentante Georgina Pech Aban, quien presentó la Tesis Profesional "Estudio de los procesos de socialización del lenguaje a través de los actos de habla en la Lengua de Señas Maya Yucateca, en Niños bilingües bimodales, UNO, 2024.

- Reconocimiento por su desempeño como Secretario del sínodo integrado para el examen profesional del sustentante Alfredo Tuz Baas, quien presentó la Tesis Profesional "Preferencia en el uso de marcos de referencia espaciales entre los usuarios sordos y bilingües de la Lengua de Señas Maya Yucateca, UNO, 2024.
- 2025 Constancia por su desempeño como aplicador del examen de admisión Exani-II CENEVAL, en el proceso de selección de la Universidad de Oriente, el 07 de junio del año en curso, en esta Casa de Estudios.
- 2025 Constancia por su destacado trabajo en la moderación de las mesas de trabajo en el foro para la actualización del "Reglamento, promoción y permanencia" del personal docente de la Universidad de Oriente.